

Rahjas Beesis ar yee
lilumeem malsä:
Ar pеefuhitschanu
eksfhemë:
Bar gadu 3 rbl. — lap
" $\frac{1}{2}$ gadu 1 rbl. 60 lap
" $\frac{1}{4}$ gadu 1 rbl. — lap
Rigå fanemot:
Bar gadu 2 rbl. — lap
" $\frac{1}{2}$ gadu 1 rbl. — lap
" $\frac{1}{4}$ gadu 60 lap
Ar pеefuhitschanu
adrsfemës:
Bar gadu 3 rbl. 60 lap
" $\frac{1}{2}$ gadu 2 rbl. — lap

Māhijs Mēežis

Politisks un literarisks laikraksts.

Mahjas Weesis isnahk weenreis nedelā, treshdeenās. — Ar katra numuru isnahk literarijskās peelikums un katra mehnesi semkopibas peelikums.

Saturs: Par pasta suhtijumu sanemšanu un aissuhtischanu
uz lauseem. I. — Svedais latsch Turlesianā. — No ekskhemēs:
a) Baldibas leetas, b) Baltijas notikumi, c) No zitām Kreiwijs-
pušiem. — No Rīgas. — Leesleetu nodala: Leesleetu jautājumi un
atbildes. — Kugnežiba. — No ahrsemem. — Valējas veštules. —
Tirgus finas. — Telegramas. — Dāschadi rāfti: Behru audzina-
šanā dībihvoneku valstī. — Sistumi.

**Par pasta suhtijumu sanemischanu un aiss-
suhtischanu us laukeem.**

I.
Latvian language respondent sawos sinojumos loti
beeschi mehds schehloes par pasta suhtijumu, ja latvialtu
vehstulu u. t. t. gausu un nekahlrtigu sanemschau. Sch
schehloschanas pat til parasta, ja ta peenehmuse pa dala
un weetweetam gluschi "schablonislu" raksturu, ja ja lore-
spondenti-eesahzeji bes wahyda runas to usnem sawa pro-
grama, ja to nepeezeeschami wajadfigu.

Kamehr pilsehtas, sevischli leelakas, nerim stoschi gahdo un ruhpejas par tv, lai sasinashanas lhdsesti ar ahrpaauli, ar tuvalu waj attahlaku dsihwojoscheem radeem, draugeem, pasinam, weikala heedreem u. t. t. un wißpahri wißadu siuu ewahlschana no zitureenes, tiltu pehz eespehjas no-stabditi uj augsta attibstibas palahpeka un lai weetejeem aydsihwotajeem wißas siinas un suhtijumi buhtu ahtri un ehri sanemami, kamehr tur, neraugotees nemas us taudeem sasinashanas lhdseleem, la telegraafu, telefonu u. j., ari par weenlahrschu pasta suhtijumu, la laitralstu un wehslstu

Dalchadi rakshi.

Behruu ond sinaschana d'sihwneeku wolti.

Poch profsora W. F. Branta

Professors A. F. Brandts lähda rafsteenā peerahda, la behru audsinashana un mahzischana, jaat lo zilwelu kultura teel pahrnesta no auguma us augumu, daudsreis loti liidsga stary dsibhneeleem. Jeru, la nebuhs neinteresant eepahitees ar seloscho minetu universitates professaora rafstei

I.
Behrnu lopfchana.
Tà fa behrnu audfina schana pastahwo behrnu lopfchana un behrnu mazifchana, tad wi spirm apluhlosim behrnu lopfchana.
Dfihwneeli sahlu ruhyetees par saweem behrneem, pirms to behrni wehl flatijuschi scho yasaules gaismu. Tee gahd wineem patwehrumu, filtu, mihsiu gultinu. Putnai taiselihg das jeb perellus, lopi un swehri alas. Schai bardawini nereti israhda leelu usjichtbu un mahlslu. Lai at minamees tilai f kroder a la f s i g a l u , las foscchu is divam lapam behrneem jauku schubpuli, muhsu b es deligas un podneek a putnu Brasilijs, tura mahlos ligda lihdsga us fahneem apgahstai fruhsei. No loopeen japeemin ihpaschi yehrtiki. Daschi no teem taifa buhdinas

Dishweeli, kureem naw pastahwigu dshwolku, t. i.
Nejotajt dishweeli, atmet us behrnu dsemdechanaas laiku
fawu laidona dabu, wini usturas ya sivo laiku weené
weeta, tur fataisa mahjas weetu un patwohrumu sagai-
dameem pebzahgejeem. Dishweeli, kureem jau ir pa-
stahwigi dishwolki, beeschi atschir winds fewischku lambati
tur waretu dsemdet behrnus un winus usturet winu dsh-

Wibas pirmās deenās waj nedekās.
Behrnu schuhpuča weetu (ligdu, alu, tambariti) taisa
mihlstu: iſſlahſta ſpalwam, duhnam, augu ſchleedram u. t. t.
Wairal yutni pat ſew uſ ſruhtim un wehdera iſpluh
ſpalwas. Tahdās weetās tad ronas ī ſaultee pereschanas
plikumi. Ibjpaſchi tas eewehtrojams pee peldetaju putneem.
No tahdas palwu iſpluhſchanas zetas wehl ziti labumi
1) ſchis meeſas dasas, tur pa ſcho laſtu peeplyuft daud
aſšnu, teek aldſefinatas no pahrala karſtuma un 2) meeſa
nahk tuvalā, teefchā ſalarā ar olam, tadeht tas weezla
ſafildit. Loti dauds duhnu ſew iſpluhz g a h g a. Wifa
winas ligda paſtahw no ſchim duhnam. Kad wiha iſ
tas iſtakas tad duhnas iſpleschag un giffeds plas, ī ſa

No shditarajeem ispluhj few spalwas us wehdera lapsa un issllahsta behrneem gujas weetu. Winai no tam wehderas jekas kahds jits labums. Tas fruktis paleel yllatlas un

Par tihru gaiju gahda daschi grauseli: eerihlo „gangas“ un lanalus. Winu alás (döfhwoldos) wairak lambari, döfhwojama istaba, veelerlam s lambaris, gangi (gangi in diwejadi: weent satifsmel nolemti, osti — behgschana wajadsibas gadijeenos — sad breesmas draude) un daschrei ibpaschas bedres, suras eeweeto netthrynumus.

ahtru pahrsuhtschau un ehrtu sanem schau pastahwig
ruhpejas, veemehram pee pasta subtijumu isnehschana
nem welospedus palihgā, woj ari, là jaunala lailā Nigā,
cerihko pasta kantori fewischlas lastites, luras latris pa
sinamu masku, 5 rbt. war abonet un no tureenes nerai
zeti, bes leekas goidischanas eenahfuscho pastu sanemt, ta
mehr us laufeem pasta buhschanu nolahrioschanas siad ne
teek tillab là ne pirkstisich pazelts un wiss brauz it omu
lai va wejam eroastam Fleedem.

ispildishanas wisisbewigats. Updomigs un ruhpigs fai-
neels it usmanigi selo laitralstu finojumeem par tirgus
zenu slahwoll, grosschanos u. t. t., lai art zitam finam,
tas tam laut lahdā finā war leeti noderet. Bet lai schis
finas art pateest atnestu lahdū leetischlu labumu, tad ne-
peezeeschami wajadfigs, lai tas nonahltu ahtei un fahrtigi
fanehmeju rosās. Ta tad nepeezeeschama wajadsiba pebz
ahtreem un labi nolahrtoteem fasinoschanas lihdselteem jeb
pasta. Ja nu pastatamees, lai pee mums us lauseem ar
pasta fuhtijumu peegahdaschanu, tad, lai jau augschā mi-
neju, ja-atfistbas, lai newaram wis schai finā lepotees.
Truhumi, nepilnibas un gauschiba il us sola fastopami.

Gahmenais fliltums jau ir tas, ta patstahwigia pasta staziju, tur war fanemt ari apdroschinatus un naudas suhtijumus us lauseem pee mums lotti maj. Nalstatajam sinami daschi nowadi, tur tuwalois patstahwigais pasta kantoris, zaur kuru teek suhtitas wehstules, laitralstii un ziti suhtijumi, atrodas 80, ja pat 100 un wairak werstis attahlu. Tahdi, yeemehram, ir Zehsu aprila maleenas nowadi. Pasta suhtijumus sche parasti fanem zaur dweem pasta kantoreem: pa dafai zaur Stulmaceem, pa dafai zaur aprika pilsehtu Zehskim. Uttahlakeem nowadeem schee pasta kantori atrodas pirmais, lahdas 80 werstis un otrais pat 110 werstis tahfu. War eedomates zif patihlama un ehrta schahddes apstahldes farakstischanaas zaur apdroschinatam wehstulem, un naudas wehstulu waj zitu apdroschinatu suhtijumu fanemschana un zif gruhti paredsams laiks, tad finamais suhtijums nahls fanemjea rolaas. Pascham valbrault us pasta kantori, sewischli apdroschinato wehstulu, neleelu naudas waj zitu suhtijumu dehf, ja ne-eelricht nelahtas zitas darfchanas, ne-eespebjami un faveenots leeleem materielem un laika suudejumeem. Ja nu leelaks naudas waj zits suhtijums, tad nu wehl war schos isdewumus usnaemites, bet ir tad tee issnahf slipri fahliti, bet zif tad nu weenlahrschajz lauku v'shwite ir togadijeenu ar leelaks wehribas suhtijumeem: v'shwe pa-

| tad ari pa seho laiku lido pa attahaleem apgabaleem.
Wisa behrnu apkopschanas naasta gulstaas us mahti.

Sihdītāju mahtes pa leelakai dalaī wehl lārskāl
mihlo fawus behrnu un usupurejas winu labā. Wina
ruhpju pilnā mihlestība pret behrneem atdseet tikai tad,
kad tee paleek patschwigi. Kadbu paschusupureschanos mahte
reisam israhda, tam par peemehru war deret wiseem pa-
fihstamās b r e e s c h u m a h t e s i s t u r e s c h a n a s . Kad funi
waj medicineels winu pahrsieguschi, wina behgšchanu isdara
zil eespehjams, gaujaki, lai waretu dñinejus nowehrē no
fawa mihluka un usgreest us feri paschu. Kad winas
noluhls isdeweess, wina isleeto wifus fawus spehlus, lai
nu waretu pate glahbtees un atgrestees atpalat pee fawa
mihlūtscha behrna, tas wehl nemahl street. Pee p e h r =
t i t e e m besgaligā mahtes mihlestība iswehrsches pat
jozigā latikaturā. Jaunais pehrtikis, tas tilko eeraudssis
schis faules gaismu, nejaulkalais bubulis ar loti garām
lahjam un wega wiha krunfainu gibni. Bet pehrtikeni
zitadas domas par fawa behrna estetissam (daifuma) ihpa-
schibam. Wina newar ween nopreezatees un ar fawu
behrnu nomihlinatees: apflata to no weenas, no otrs
puses, bes aprimšchanas aukle winu un, pahrlidama no
weenas rokas us otru, peespeesch to pee fawam fruktim,
gan aplaisa, gan pabaro, gan atlal palaisa un paschuhpo,
pameklē, waj winam nav masu dñihwneežinu, latina few
gan us falku, gan us fruktim. Ne brichtau wina neap-
stahjas ar winu nodarbotees. Plinijs leezina, la pehrti-
kenes no mihlestības warot noschnaigt fawus behenus.
Jaunkāds laikds to nav isdeweess nowehrot zoologists
(swehru) dahrjs. Bet ari pee seeveetem, furas ne us
ozumirkli newehlas schirkitees no faweeem behrneem, noteekas,
la winas pa meejam schnauds winus: waj dauds tur-
treuhst — masa, glehwa behrna dñihwiba jau tā wisai
wahriga, jau tā weenmehr forajas it la pee shoda deega.
Tilki ar laiku jaunais pehrtikis pamasaam manto leelaku
swabadiju no wisai zeefschas mahtes apsardibas, dabun
attauju saeetees ar rotalu beedreem; bet ari tad mahtes ajs
fargā fawu behenus; pee masafam bresfman wina klupschus tri-
schus metas glahbt fawu lutelliti. Ja behns nomirst,
tad atgadas, la tas noteekas pee wangoteem pehrtikeem —
mahte daschreis nogremdejas til dñiskas grausejās sahpēs, la
sahf dilt un nomirst scheklabas.

Ari lapsa, kura zitadi spausta par blehdneezi, sagli un laupitaju, ari ta it streetna mahte. Winas ruhypem par behrneem naiv mehra un robeschou. Sawâ alâ, apfahrt behrneem, wina eerliko weselu besmatjas galas krahtuvi. Raiffliga behrnu mihlestiba winu peespesch us pahrdroscheem foleem. Ta wina reissam nosog sati, ta satot no medineela bises, medineela azu preelschâ, jaunpeedsimuschu mescha kasu, pihli waj wistu, sehtas funeem un paßcham fainmee- kam redsot. Winas weeglprahrigais laulats draugs pa scho laitu flejo besruhpigs pa lauleem un mescheem, pildams tlati fawu wehderu. Daschreis winsch nervat atturees no lahdinashanas, redsot leelo galas bagatibu ap behrneem: winsch saehdas us behrnu rehktina. Negehliba, las daschreis noteek ari starp zilweleem! Tomehr dshroneeku walsti noteek wehl kaunatas leetas: pee leeleem plehfoneem, lauwam, tigereem, pantereem, wezali neween dshwo schifti, bet tehws pat flatas us saweem behrneem, la us

stahw pa leelalai datat is fühlumeem un tamlihds ari wiß suhtijumi. Gaidit us isbewigu brihdi, lad radisees zitas wajadisbas brault us aprinka pilsehtu waj zitur, kur at rodas pasta kantoris ir foti nenoteifti, ne latrreis paredsams un laträ sinä foti nowilzinoschi. Kwitet eepreessch us pasta parwehstes par pasta suhtijuma fanemschanu un lubgt, lai to issuhta pa laulu pastu us adresata dößhwees weetu ir tilpat daudt, la atsgitezes no wißeem labumeem un garantijas (droschibas, galwoßchanas), so mums dod pasta suhtijumu apdroschinachana un pilnigi ustigetees gadijumam, jo ne weentreis ween jau ir notizis, la wehrtigi suhtijumi pa laulu pastu suhtot, kur abildiba par wineem naw leela, pasuduschi, la Schihds pa Mikeleem. Bet la tad lai ißlihdsäs, jo ir tatschü gadijumi, kur nepeezeeschami jaketas pee pasta suhtijumu apdroschinachanas, peem. lad grib eeguht droschibü un peerahdijumus, la sinams suhtijums neschaubam nonahls adresata roläs, waj lad pasta suhtijumu zitadi nepeeaem, la apdroschinatu, la peem. naudas suhtijumus? Laulu adresati pa lailam pepspeestee pee apdroschinatu suhtijumu fanemschanas ißlihdsetees tahdejadi, la usmelle aplahrtne lahdu, lam driksumä eelricht wajadisba zitas dorischananä brault us to weetu, kur pasta kantoris atrodas un peedabun brauzeju waj nu zaur lubgßchanu, waj par malzu, lai pasta kantori fanem suhtijumu. Preesch tam atlal wajaga isdot formalii apleezlnatu pilnwaru, la-deht atlal jagreeschbas pee pagastu waldes un ta yuhlinu besgala. Bes tam ari schahda suhtijumu fanemschanu naw nesahda droschä, jo ne latru reisi gadas ustizams isdaritaj. Daschs atlal pawisam negrib usnemtees schohdas leelas yuhles ar fvescheem suhtijumeem. Katrä sinä un pat wißlabalajös gadijumös ilgala waj ihfala nowehlinaßchanas pee suhtijumu fanemschanas neisbehgama. Sevischki nepatih-lama schahda nowehlinaßchanas ahpagastös waj pilsehtäs us yasem dößhwojoseem laulu fabeedribu lozelleem. Pase notez-juje un jauna nepeezeeschami wajadisiga wißbrihsalü laikä. Nissuhta wezu paß un naudu us pagastu pa paßtu. Gaide, galda, jauna pase neatnahl. Ralsita ottreß, waj pat suhdsas, israhdas, la lubgums ar naudu waj wezu paß wehl it meerigi gut wahrdä pilnä nosihmë pasta kantori. Wehdejä laikä, pateizotes afsahrtoteem pagastu augstas preeschneezibas preeschrafsteem, pasta fanemschanu no pagastu walshu puses druzjin wairak nolahriota, bet wehl nedauß gadus atpalat nereti bija gadijumi, la pagastu waldem adresati suhtijumi saguleja pa 2—3 mehneschi pasta kantori, samehr tos isnehma, waj ari aissuhtija issuhltitajam atpalat. Masakas nowilzinachanas ari wehl tagad atgadas un pat til parastas, la nedefu waj dößwas nedekas ilga nosaweschanas neteek usflattia ne par lahbu nosaweschanas, bet uj to skatas la u laut lo nepeezeeschamu — neisbehgamu.

Ar apdroschinatu privatu suhtijumu sanemshans
weigas, la jau augschâ redsejam, gluschi tapat un slittums
te wehl tas, la daschs labs (un tabdu us lauseem wehl
deesgan daub), sanemmis pasta pawehsti, nesina, so ar to
lai eefahl, lai tai teel pec wehstiles waj zita suhtijuma
sanemshans un ta isnah, la daubkreis it steidsams un

labu, isbewigu medijumu. Tapebz, ja winam isdeweeg
iseet gimenes patnebrumu, tad pee zilām mahies ruhpem
peewenojas webl weena — atgainat ofensfabrigo tehnu
no behrneem. Breefmas heidsas tilai tad, tad behrneem
gitaras ažis un wini išeet iš alas. No ſcha laila tehnu
uſſata behrnuſ ſa ſem lihdigus radijumis un pat pee
isbewiga gadijuma parotatajas ar wineem.

Ka pretstatijums gadijumeem, kur tehnu (laſ neno-
teelos wiſ reti) iſturas wenaldoſgi un pat naidigi pret
behrneem, mehds buht, tāpat ſa zilwelu dſimūmā, tādag
anomalijas — te jo retal —, tad mahie dſibwo tilai
ſawcem preekeem, atſlabbama tehwam wiſas ruhpes par
behrneem. Tā pec lahda ſrupja Alytes obſtrēticans (laſ
dſibwo Deenvidus-Girovā) redsam ſekoscho. ſrupja teh-
wisch ruhpigl gaida uſ mahies iſtreem jeb kurtluicem.
Mahie tos iſlaich glumu pawedeenu weidā. Tehwisch
tos aptin ſew ap paſtafkajom un pebz tam iſeet uſ ſau-
fumu, lai uſ behrnu iſlobiſchanas laifu aſtal nogremdetos
uhdeni.

Lihdsigj atgabijumi pee behrnu lopschanas eewehroli
ari starp siwim. Ju h r a s a d a t u tehwiaeem pee weh-
dera atronas ihpascha rennitate ar lihdsigj, glotainu dibenu
un malam, las aissveras la wahlt waj llapes. Kad mah-
tite laisch ifrus, tad tehwinsch aptindas ap winu fa, la ifri
eeeflihd taisni rennitate un tur peelihp pa rindam ween.
Pee Chromis pater familias, las dñshwo
Tiberijas eserā, tehwinsch usnem ifrus starp schaunu lapi-
nam. Sche, starp elposchanas organeem, noteelas pirmā
attihstischanas. Dribbi behrni ta pecauguschi, la wineem
nepeeteel ar tam felbam, fo wineem vod schaunu lapinu
starpas un nu wini vahret mutē, tur wehl paleel laibdu
laiku pepsesit weens pee otrā fa granatu graudi. Pa-
scho laiku tehwa mute ta teek isplehsta, la newar aisseh-
tees. Bik waroniga tahda tehwa pozeetiba, lad to salih-
dsina ar muhsu asareem, sandarteem un dascham zitām siwim,
lucas paschas dsenās palak saweem behrneem, la laut

Wehl apsinigaki gahdā par faweeem behrneem slabgara (Gasterostens, колюшка) tehwinsch. Usmellejis labu weetu almenos waj needraja, tehwinsch eesahl bubwet Iodes wedigu ligsdū. Ligsdas buhwei winsch well daschreis no tableenes duhnas, steebrinus un lapaš, luras tas norauj scholleem nereti ar leelam publem. Buhwejamo materialu winsch epreeklich rubpigji pahrbauda, waj tilai tas naw par weeglu, i. i. waj tas pardaudj nezenjchas uspelbet us uhdens wirsu, tad winu issaitja is scholleem. Par derigu atrastais

gabals teek bes laweschanas peestiprinats ar glotu pee agrola materiala. Ligdas usjelschanai wajadfigs nedquis stundu; bet pby tom slahgars nogludina sawu buhwu un tam noluhsam patet waital deenu. Kamehr winsch ta uszihtigi strahda pee sawa darba noapatoschanas, daschadi slavigi, nelabwehti un eenaidneeli winam pastahivigi usbruhf, gribedami eeltuhi wina mahjoll, ta weenmehr trauezdamti winu darba. Masojam artitatem jeb namdarim te jadodas beeschi sihwâ lautina, tur teek laisti darba asee piyki, las atronas us wina meefas. Kad, heidsot, wiss gataws, muhsu slahgars eet isredsetees sew sihgawu, dsihwes heedreni. Daschadi lozidamees winsch wijsas apfahrt noluhsotai datta winai un usluhsd to pee fewis buh-

Ais ayrah diteem eemeleem teesham eeteizami us lau-

teem webstules waj zitu to suhtot, gadijumōs, tur ween tas eespehjams, labal nekertees pee suhtijuma apdroschina schanas. Sanemschanas droshiba preeksch adresata, la jau redsejam, naw nelo dauds leelala, daschōs gadijumōs pat webl masala, la pee neapdroschinateem suhtijumeem, bet puhles ar sanemschanu un gauschiba — eewehrojamas. Pats par semi protams, la fazitois nefihmejas un newar ihmetees us naudas suhtijumeem, kuras neapdroschinatus pasta eestahdes nemas nepeenem un par turu slepenu suhtijanu slehgtā webstule wainigee neween war saudet suhtamo naudu, bet ari trikt fodā; tapat ari us teem gadijumeem, tad pa pastu suhta lubguma rastus, pahfuhdsbas, dokumentus u. t. t., tur pasta liwits weenigais peerabdjums un droshiba, la suhtijums trešham nodots un la tam wajaga buht sanemtam. Apdroschinatu webstulu, naudas waj zitu suhtijumu aissuhtischana naw nebuht patihlamala un ehrtala, la sanemschanu. Ari schahdā gadijumā jamehro waj nu pascham tahlais zelsch us pasta lantori, waj jaumelle tahds, lam us tureeni braufschana un los apnemas to ispildit. Ka abōs gadijumōs puhlinu, nepatilchanu deesgan dauds un gauschiba neisbehgama — latram saprotams. — Tildauds par pasta lantoru attahlumu un apdroschinatu webstulu un zitu suhtijumu sanemschanu un aissuhtischana us lauleem.

Peegreeschotees weenlahrschu, t. i. neapdroschinatu pasta suhtijumu sanemschanai un aissuhtischana us lauleem, ne-redsam nelo dauds eepreezingoschalu. Weenā sinā nu gan ir lobali, proti tai sinā, la weenlahrschi pasta suhtijumi, la neapdroschinatas webstules un laistralski, peenahl famehrā deesgan ahtri (rekhlinot eeschanas lailu) un pee tam eewehrojā tuwumā pee adresata dīshves weetas, ta la latrā draudsē waj pagastā ir sawa loulu pasta sanemschanas un isdalischanas weeta. Ta, peemehtram, weenā deenā Rīgā isnahkuschos laistralsius waj issuhtitas webstules war otrā deenā ap pusdeenu waj pret masaru sanemt pat tabdōs nomalōs muhsu dīsimenes stuhrōs, tur, la jau mineju, ofizialee pasta lantori pa 80—100 versiju attahlu un tuvala dīsleszeta slazija ari tilpat tablu. Bet pee tam newajaga pemirst, la tad schai "otrai" deenai latrā sinā wajaga buht sinamā apvidū pasta deenai un te, luht, slehpjas tas, gauschibas ahlis. Pa leelakai valai us lauleem pastis mehds peenahl un aiseet tikai dī wās reisas nedelā un saprotams noseboschanas tad neisbehgama. Daschōs apwidōs, sevischki tur, tur pastu sanem no diwām slazijam, la augschā daschas weetas mineju, gan pastis peenahl un aiseet tschertas reisas nedelā, t. i. pa diwi reisas no latra pasta kontora. Kas scho lahtribu labi egaumejis un sin, lahdās deenās pa weenu un lahdās pa otru paļu webstules peenahl un aiseet, tas, newar noleegt, war deesgan ahtri faralstitees. Laistralsius gan, protams, war sanemt tik diwi reises nedelā, t. i. tik jaun to pasta lantori, jaun tien adrese usdota. Apbrihnojama sawadiba pee

tam ir ta, la daudsreis no pilsehtas un pasta ūzajjam at-
tahlakōs apgalbōs pasta peeweschana un aissuhftischana
labal nolahrtota, nela pilsehtu tuvalā aplaimē. Ralsti-
tajam finamas weetas tuvalā Rīgas apkaimē, kur pasta
lahrtiba, jeb labaki salot nolahrtiba, teescham apbrihnojama.
Nr fanemschani nu wehl la buhta tā buhtu, jo weselas
diwas reissas nedekā — pa treschdeenam un festdeenam pastis
teek peegahdats, bet ar aissuhftischani — nu, tad stahjees
us leelzeta un galdi, waj negadisees labds garambrauzejs
us Rigu, furam war iedot wehstuli ar luhgumu, lat to
eemet pasta lastite, yee tam fayrotams iau eepreelsch wa-
jaga ūgatavotees us to, la wedejam wehstule war aismir-
stees labata un netrauzeta pahrijetot atpalak, waj ati, la
ta war zitadā ūnā eet boja.

Leeta ta, ta weetejais draudses pastis aiseet no weetejās mahzitaja muischās un peenah̄l turpat. Pagasta pasta isvalischana un fanemschana turpreči, lā tas jau pa laikam us lauseem parasts, noteek weetejā pagasta nama, kutsch ari ir wairak pagasta wiđū, nela nomatus stahwoschā mahzitaja muischā un sur latram pagasta lozellim beeschali gadas pebz. No pagasta nama nu diwrels nedelā us pasta peenahlschanas laiku teek suhtits lasaks us mahzitaja muischā pebz pasta un tas ainses tāi paschā reisā ari deht aissuhtischanas nodotās webstules un zitus suhtisimus. Ta la nu no mahzitaja muischās pastis aiseet it agri no rihta tanis paschās deenās, tad us walari tas peenah̄l un lasaks eerodas tilai us peenahlschanas laiku, tad, saprotams no pagasta nama atmestam aissuhttamam pastam japaleek it meerigi mahzitaja muischā libds nahlamai pasta aiseeschanas un peenahlschanas deenai. Ta tad us Rīgu suhtamai weenlahrschai webstulei preelsch apmehram 20 werstju gara zela gabala „noſtreſchanas“ pa weetejo draudses pastu wajadfigas ne wairak ne masal lā lahdas 4—5 deenās. Sposobs paraugs preelschisigmigai pasta labrtibai un apstauschamam ahtrumam, waj ne!? Un lā peemehram minejais nowads naw weenigais, sur pastahw tamlibdiga pasta labrtiba, tas ari naw nelahda nesinama leeta. Kamebr, lā augschā jau mineju, ap pabra ūmtu werstju attahložs Widsemes maleenas apgabaložs, lā, peemehram, Bespaines, Lubanes, Laudonas, un wehl zitās draudses Rīga isnahloscho deenās awišču otrdeenas numurus, ta ari tresčodeenās isnahloscho nedelās awišču numerus, turi pehdejee ari pa leelakai datai elspedizijās jau otrdeenas walarožs dabujami, latru zeturdeenu pebz vusdeenas pasta abonenti war fanemt sawā pasta peenahlschanas weetā, tamebr augschā aprakstilā pagastā, tas atrodas tif pat lā Rīgas paſleegſni, tos paschus otrdeenas un tresčodeenas awišču numurus, neslatotees nemas us tv, ta taisni tresčodeenās pebzpusdeenas pastis teek no Rīgas ijswesti, fanem titai festideenās un daschreis pat wehl nahlamā tresčodeenā.

Bar leelu fanemli pee sahrtigas un ahtris lauku pasta
peeweschanas pa leelai dafai ir ari tas apstahllis, ta
draudschu pasta peeweschanas pa leelalai dafai teel isdota
masal solitajeem un fanemta no tahdeem, lukeem pasta

dīnā, surp aīswilina wiñu gan mīhlinajumeem, glatimeem un glaudeem, gan ari dunteeem mugurā, un nu eet wiñai valaf. Mahtite pametuñi ligsdā lahdas olinas, ishada ar jūnu ligsdas leemu un aiseet. Otra deenā tehwinsch atlahro aitai laut lahdas mahtites ujmellechanu, tas pats noteelas ari nahkočas deenās, lamehr ligsdā nebuhs esfrahjees deesjan daudz olina. Lublin pehs tam peenak tehwa darbibā jauns laikmetis. Nedefas pusotras ruhpigais tehws farga ligsdā salastas olinas jeb ikrus. Laifu no laisa wiñsch nostabias pec ee-ejas un wehdina ar spureem, lai usturetu ubdens braumi. Winsch it ta sinatu, ta ikreem, lai tee waretu weissmigati attihstitees, wajadfiga jauna, ar gaisu peepildita, ubdens peetezelchana. Ta pascha eemella debi ari leetprateji siwju audsinaschanā eeweeto ikrus lassē ar zaurteloschii ubdeni. Stahgara tehlinsch ta nogremdeees sawas tehwa ruhpes, ta pawisam aijmiree sewi barot; pats issaljis, winsch waronigi aissargā ikrus no ziteem tehwineem un mahtitem, kuri tura stahgara ikrus par loti gahrdi ehdeemu. Tehwa ruhpes nebeidsas pat webl tad, lad is ikreem islobas pebznhazeli, jo usnahk aitai jaunas ruhpes, jauna gohdschana: wiñsc gana sawu ganamu pulzian la gane, sadjen behrnus pulzian; ja lahdai atpeldejuscoi tahtak nost, tos wiñsc sanem mutē un ruhpigi ijslaisch ligsdā. Pee tam winsch nemitas atgaineatees no launa domatajeem, kuri grīb usbrust wiñu pulsam. Tilai tad, lad mojinec peeteeloschii eewingrinajuschees peldechanā un, breesmu gadijumā, war ijslahbtees ar behgschanu, beidsas tehwa ruhpes par teem.

Ir ari sharp putneem peemehri, tur ruhpes par behreem nem us fewi tehwiasch. Ta wezi "gaii" daschreis ispero olas un eet zahleem palot. Tas nomehrots zoologislös dahrsös. Tas pats fastopams pee ziteem strausu putnu representanteem: pee Amerikas n a n d u un Afrikas strausa.

Runajām par gadijumeem, tur mahtes isturas ween
a Idsigi pret saweem behrneem. Bahrrunash tagad
gadijumus, tur mahtes isturas pat na idigsi pret saweem
behrneem. Iau mineju, la slahgaru, osaru un daschu zitu
siwju mahtites lahras us saweem pascheem ifreem un behr-
neem. Pee sihdilajeem tabda mahtes insilka iswehrschanas,
pamanama, lad winus tura wangibā. La pehj flavena
Brema ewehrojuma, eschu mahtite, nessatotees us koti
labas baribas pahrpilnibu, daschreis gluschi omusigi un ar
apbrihnojamu meeribu norijot sawus behenus; brishvibā,
wisch peebilst, escha mahtite gan buhs laipuasa pret saweem
behrneem.

Sibunti.

Kabjam ap pasauli. Nidsineels R. son Mengartenš, tursch kabjam zeto ap pasault, držiumā pabeigis savu zelojumu. Winsch tagad jau zeto wafrak nela 3½ gadus un Ichini laistā nostalgijās gandrihs 21,000 verslis. Nigu winsch astahja 1894. gada septembra kablumā un pa Kree-wījas deenvidus-richta gubernam, gar Melns juhru un par Rautasus salneem devobs us Persiju (Teheranu), no tareenes tas kabjoja us seemet-richteem gar Mervu, Buchary Toc-festanu, Wakara-Sibitju (Jelutstu). No scdejeekes Mengattena lungs savu zelojumu turpinaja us oeenvidus

rihteem, gabja zaur Mongoliu un Uraga nonahza 1895. gada oktobri. Vehz tam zekodams pa Gobi tulsnesi, winsch dezembra mehnese sahneeda kinas rikta krastu. No Tien-
dsinas winsch gar Tschifu ar fugi pahyrsdeja us Japanu, kur 1897. gada marta mehnese nonahza Tokohamā, lai waretu ar fugi pahyrsdeja us Seemele-Ameriku. No San-
Franzisko winsch gabja zaur Seemele-Ameriku un septembra
mehnese sahneeda Kolorado; dezembra beigas winsch no-
nahza Mijuri apgabala un sba gada marta mehnese Nuyorka.
Neplatotees us temperaturas pastahwigu maiatu, ejot pa
walstiu, kur til daschads klimats, Rengartens juhtotees
vistai spirts. Ne leelais karstums, ne austais leetus
Sibirijs, kur winsch Samirzis Irkutskas tuwumā luhda ala
pawadijis nalti, ne-ejot bijuschi wina weselbai laitigi.
Winsch domā, ka pa leelalai datai wina no fasaldechans
aisfargajuscas vilnas apahyrsdrahnas, kuras winsch
pastahwigu nebsajot.

Ahtrakee d'selszjela wilzeeni pasaule. Wis-ahtrali pasaule brauz Angli un Amerilani, kohis abas praktiflakas tautas, no suram art zehlees salams wahrods, la „laiks ir nauda!“ Us Eiropas jetteemes bubs schim-brishcam wisahtralais wilzeens starp Berlini un Hamburgu jaur Wittenbergu, kutsch nosstreen 286 kilometrus 3 stundas un 36 minutes, kas istaisha lauds 84 kilometrus jeb ap-mehram 75 verstis stundā. — Ahtrbrauzeens starp Riga orku un Buffalo, lai gan art jaurmehrā nobrauz til 84 kilometri stundā, tad iatschu dauds garala zelā: 708 kilometrus (apm. 635 verstis) 8 stundas un 26 minutes; — Anglijā dauds ihfaku d'selszjela gabalau, kur fasneids 85, un 83, kilo-metru (apm. 76 un 79 verstis) stundā. Wehl weens treschais gabalinsch, kur brauzeena laiks til 36 minutes, brauz ar 89, kilometru (apm. 80 verstju) leelu ahtrumu. Pats par sevi protams, ka ihfakos gabaldo espehjams fasneigt arti dauds leelaku ahtrumu, tadeikt la tadhōs naw japeestahjas ne pee weenas starpstazijas. — Japeestahme, la ne Angleem ne Amerikaneem wehl nebuh neyeteel ar schahdu ahtrumu: pehri tee līmehginaja ahtrbrauzeena iebju starp Tschilagu un Buffalu, pee lam israfidijas, ka wilzeens, fastahwochs no lokomotives, pretschu wahgeem un trim smageem pafascheeru wagoneem, nosstrehja stunda 102 kilometri un 350 metru (apmehram 92 verstis). — Anglia pahrspehja schai sind Ameriku: no Londonas us Aberdinu wed diwas d'selszjela linijas un tas nu gahja reis brautees un weena no tam winneja nobrauldam 869 kilometrus (apm. 783 verstis) 8 stundas un 46 min., esztatit 12 min. wesztachianos. Ieku pee 4. Oktobrī 1888. iestādīt ap-

peelhjčanas laiku pēc 4 stārplāzijam, tas ištaīja apm. 127 kilometrus (apm. 112 verstis) stundā. Vēl, kā dzird, tad beidzot risaneem īsdewees sasneegt wehl vilzeens, fastahwochs no lołomo-
m Bulimana wagoneem, sasneegtis užālo 145 kilometrus (apm. 130 verstis) stundā. Laižis vilzeens starp Rūjoršu un Eschilago nāvekļu pa-
up weena pāriņas līniju (apm. 60 kilometru (apm. 145 verstis)) otive nosreibjuši pat 179,2 kilo-
metrus (apm. 182 verstis) stundā. Vēl tas tad arī esot tas visleli-
dzību dzelsi, kas lihds schim ar no tvaika wi sasneegts, jo tvaiks nedzenot

Teesfleetia nodata.

Teesleetu jautajumi un atbildes.

J a u t a j u m s : Bil tuwā radneebas yakahpeenā jastahw teesneesim ar prahwneeleem, lai winu là teesneesi waretu atraudit no teesas spreeschanas un waj bes radneebas preelsch atraudischanas ir wehl ziti eemesli?

S. P. — Ehw.
Atbilde: Ir bes radneezibas ari ziti eemessli, kuru
debt war teesneſi no spreeschanas atraidit. Līlums nosala,
ka teesneſim ja-atlahpjas no amata iſpildishanas un ſuh-
dsetajz winu war atraidit feloschōs gadijumōs: 1) lad
wīnch pats waj wina ſeewa, waj wina afinsradi taisnā linijā
bes lahdeem eerobeschojumeem, turpretim fahnu linijs aſins
radi pirmōs tschetros pakahpeenōs un wina ſeewas radi (свой-
ственнику) pirmōs trijos pakahpeenos, bet tapat ari ja no
wina behrnu weetā peenemtas personas nem leetā dalibu
la ſuhdsetajs waj atbildetajs; 2) lad teesneſis ir weenam
no prahwas wedejeem par a iſb i l d n i un wada wina
leetas jeb lad prahwas wedejis wada teesneſcha leetas waj
pahewalda wina ihpaschumu; 3) lad teesneſis waj wina
ſeewa pehz līluma ir weena prahweela tuvalee mantineeli
waj lad wineem ar weenu no teem ziwilſuhdsiba (Sl. pag.
teef. uſt. II. 43. p.; Meerteefn. ziwil teef. laht. uſtawa
195. un wiſpahrejo ziwilteef. laht. uſt. 667. p.)

Wispahrejas criminalteefaschanas fahrtibas ustaava 600. pantis bes eepreefsch mineteem gadijumeem sa eemeslu preefsche teefnefscha atraidischanas wehl usrahda tos gadijumus, lad teefnefs weenä un tanî paſchâ leetâ bjis teefas ihmelletajs, profurots, waj weenas pufes pilnwarneels, waj ja wiſch tanî paſchâ leetâ ir leezieneels (ft. 2. pantu). Schee noteikumi jaur senata spreedumeem daſchadâ ſinā paſtaidroti. — sb —

— 80 —

Rugneeziba.

Kugu takelaschas pahrdoschana. Leepajas multas walde studina „Kurs. Gub. Avises“, Ia 18. junijā, pulstien 10, yee Medjenes pahrdos wairakpolischānā kugu takelaschu un atlecas, kuri minetā weetā noglahbtī no strandejuscheem lugeem, Holandes „Raina Kramer“ un Sweedru „Ida“.

Sinas par Latveesku kugeem. Zeriba, sapt. Ochmuzneeks, 12. maija postis no Demeraras, Guiana, us Liverpoolsi. Jonatan, kpt. Abolinsch, 5. maija atstahjis Trinidadi, W.-Indijā, us Londonu dodamees. Lennok, kpt. Mikelman, 27. maija iegahjis no Fowey us Rigu. Alexander, kpt. Lissenthals, 26. maija postis no Grautonas us Tromsi. Baltija, kpt. Baumans, 27. maija atstahjis Newkastli, us Rigu nahldams. Upesgrihwe, kpt. Leepa, 30. marīja iegahjis no Rīgas us Tyni. Baltizer, kpt. Grehwe, no Newportas iseedams, 2. junijā nonahjis Parā, Brasilijs. Bethania, kpt. Behrjusich, arī tai pašchā deenā jaasneedjis Paru, no Anglijas eedams. Noas, kpt. Augustis, Morlaiz atstahdams, 1. junijā eegahjis Fowejā. Emilie, kpt. Mikelsons, no Rīgas isbraukdams, 22. maija nonahjis Garmouthā. Peter, kpt. Ausaks, Vardi atstahdams, 30. maija eegahjis Arlangeflā. Masirbe, kpt. Jordans, 29. maija iegahjis no Fowey us Peterburgu. Columbus, kpt. Gribhwans, 25. maija postis no Alloa us Rigu. Phoenix, kpt. Mahlders, 25. maija nonahjis Bergene. Maria Anna, kpt. Otmans, no Bones braukdams, 30. maija eegahjis Leepajā. Feodor, kpt. Andersons, 29. maija atstahjis Grangemouthu, us Rigu nahldams. Lidia, kpt. Abolneeks, 28. maija gahjis Bravle stuhrim garam, us austriuma puši eedams. Johannes, kpt. Rehks, 20. maija postis no Newlasiles us Bernawu. August Julius, kpt. Kraukle, 28. maija atstahjis Sunderlandi, us Dūstersonu (?) dodamees Fritz Gustav, kpt. Saufinsch, 7. marīja no Rio Schaneiro iseedams, 28. maija nonahjis Mobilē, Alabamā. Regulus, kpt. Melis, no Maranhamas braukdams, 2. junijā nonahjis Pensakolā. Wilhelm, kpt. Weidemans, 28. maija atstahjis Nanti us Sietini eedams. Reinharda, kpt. Er-

1. jūnijā Rūdolfs, lpt. G. hards, no Rīgas iseedams, 2. jūn. safneidsis Stocktonu. Austrums, lpt. Bauers, zēlā no Haiti salas uz Rotterdamu, 2. jūn. safneidsis Falmouthu. Catharina, lpt. Behrsiņš, 30. maijā isgahjis no Elsenees uz Narvu. Tehwija, lpt. Martinhons, 13. maijā no Klaipēdas iseedams, 29. maijā nonahjis Gravesendē. No Newkailes posti uz Rīgu 29. maijā Jacob Catharina, lpt. Rozenbergs, Andreas, lpt. Witmans, Petrus, lpt. Stujiņš, 11. maijā Sunderlandu atstahdams, 26. maijā eegahjis Stolpmindē. Linda Morgenroden, lpt. Lāns, no Haiti salas uz Manchestri braudsams, 30. maijā jaſneidsis Liverpooli un Amor, lpt. Meiers, uz Londonu vodamees. Maxima, lpt. Salminš, 28. maijā iſgahjis no Havres uz Boulognu. Gulbis, lpt. Welins, 18. maijā poſts no Mobiles, Alabamā, uz Glücfstadi. Maria, lapt. Diedrichsons, no Rīgas uz Cardiffu iſeedams, Cardiffas tuwumā uſgahjis uz almena un dabujis it ſmagus apſtahdejuņus. Lembit, lpt. Birks, 2. junijā atstahjis Londonu, uz Rīgu nahldams. Cirkus, lpt. Dremans, 2. junijā dewees zēlā no King'slynas uz Danzigu. Titana, lpt. Andrus, 7. maijā no Grangemouthas iſeedams, 4. jūniū ſafneidsis Abo. Martin Eduard, lpt. Bīte, 5. jūniū nonahjis Liverpoolā. Sidonia, lpt. Seglins, no 22. maija atrodas zēlā no Gooles uz Demeraru. Ingo,

nr. 22. maja uicobus zet no Goobes uj Demetatu. Ingó,
kpt. Abolneeks, no Aberdeenes braukdams, 30. majā eegah-
jis Charlestownā. Alexander, kpt. Leekalns, 29. majā
posts no Trouvilles uj Utlangelsu. Ottomar, kpt. Buschs,
27. aprīli Rīgū atstāhdams, 16. majā nonahjis
bourgā. Jupiter, kapt. (?), 1. junijā gahjis Pramlestuhrim
garām, uj walas puji. Pollux, kpt. Grishwans, 1. junijā
iņgahjis no Velsfates uj Ardrošanu. Matador, kpt. Rau-
dējs, 30. majā atstāhjis Grautonu, uj Jinglangellenu
dodainees. (B. B.)

Urgtangel (B. 30)

No ahrsemem.

Rara finas.

Us kora loka eestahjees masleet it ka fluums. No leelaleem usnehmumeem nela nedfird. Tilai pee Guananas, Kubas deenwidös, iszehluſchees 600 Amerikan malä, Spaneeschi gan teem sparigi usbrutuschi, het tomehr nespeljuschi tos atpakaat eedsiht juhra. Katrä finä no abam pusem neschehligi flitti schauts: weselu deenu zihnotees, Amerikan faudejuschi titai 4 wibrus. Behz Amerikanu finam

Spaneescheem esot kritischi 100 soldati, las saprotams loti mas tizams. Bil stitti schahweji Amerilani ar wiseem tagadejo laiku breesmigeem eeroitscheem, maschinu leelgabaleem un ahtrschahweju plintem, redsams no ta, la Spaneeschi deenak laisa teem waj 10 reises usbrukuschi, reis pee tam 3 Spaneeschi islauscheszaur Amerilani rindu un otrā puze attal aissielgusches, bes la tos Amerilani buhtu paspehjuschi faguhst. Amerilaneem palihdejies lugis, las tos isgeblis malā, pee lam tas ar saweem maschinu leelgabaleem Spaneschus apschaubijis. Pebz dascham finam Amerilani faribkojuschi gatawus 36 leelus transporta lugus, las lai usnemu to sawwatneku armiju, kura libds schim guleja lehgeri pee Tampas, us Floridas pušolas un pahrzeltu to uj Kubu. Bet waj tas til labi isdosees, wehl schaubigi. Wairat nela no Spaneeschi lodem Amerilaneem jabaidas no leela karstuma, lahdos tagad, pa wasaras laiku, walda Kubā, no dseltena drudscha un afinsfeyrgas. Pee tam dseltenais drudsis sahlot jan plositees Seemel - Amerilas Sweenoto Walstu deenwidus un tad, finams, wispirms Amerilaneem jogahdā par to, la schi neluhgtó weest atfargat no fewis. Karstums esot pat pee Tampas bijis tahds, ta no leelala sirgu pulla, kuru eezebluschi lahdā twailoni deht aissleschanas us Kubu, leela daka nosprahguschi un pahreje bijuschi steigshus jaizet atpalaf malā. Jedomā, ta twailonis bija wezas buhwes, bes wentilatoreem un atwehfinaschanas eetaisem, lahdas mehds eerihlot jaunakeem lugeem, kureem braulschana pa tropu jeb karsto semes strehku juhram. Bet protama leeta, la tad, kad grib ar reisi uskemt weselu armiju, bija janem twailoni, lahdus tilai wareja dabuht. Waj teescham preelsch wehsa laila eestlahschanas, t. i. pirms oktobra mehnescha, Amerilani spehs Kubā malā raidit leelalu armiju, weenmehr schaubigi. Masatus pulsus, finams, tee malā iszelt war, las tad ari apeetinajusches prehtu turetees pret Spaneeschu usbrukumeem. Kā leekas, tad ar Amerilani armijas apghadschanu ari vis nestahy ihli spihdoschi: soldati lehgeri pee Tampas dabunot gandrihs tilai pupas un sahltu galu, las jau nu gan foti spehzigia batiba, bet tahlā karsta laita bes pahrmainas baudita, narv ihsti patihlama. Pee tam Florida isred weselus lugu lahdinus deenwidus angiu, sezwischli apselstius (oranschus), las, protams, schai karsta lailā toti noderetu preelsch atspirdzinashanas. Bet auglus saldati ir ostit nedabunot. War nu ori buht tapebz, la loka spehla walde baidas no afins febygas, bet apselstini jau nelad neiszet afins fehegu. Kā rahdas, tad Amerilani paschi noslahrst, la ja grib ahtei ar Spaneescheem tilt galā, tad jasarihko wehl leelaki spehti: tee gribot esfult wehl 100,000 sawwatnektus. Waretu nu buht, la Amerilani luhlos ari drihsuma iżzelt pee Santiago da Kubā pilsehtas malā leelalu lara spehlu, lai tas, fasina ar dumpineeleem, cenentu pihleku no semes puses un tahldejadi pepspeestu Spaneeschi admirala Setvera sloti - padotees waj bojā eet. Kā rahdas, tad breesmiga Santiagoos apschaubijas, lahdus Amerikani isdarilia pirmās junija deenās, bijuse tai finā launa, la Amerilani isschahwuschi leelalo datu muni-

zijas un nu teem meerigi jagaida, tamehr tāhdū peewed. Ja nu tilmehr isdodas oīrai Spāneeschū flotei, kas no Skadīsas isbraukuse, prenahlt pee Santiago da Kubā pilsehtas, tad paredsama nopeetna juheas lauja. Serwera flotei gadījusēs ta klīsmā, la ta no Kap-Werdu salam brauzot bijuse istehrejuſe gandrīhs wīſas ogles, Balār-Indijā pee Kurasao salas tai bija pretim suhītis oglu fugis ar 2400 tonnu (1 tonna = 61 pudam) oglu, bet fugis nesastapīs Serwera floti un brauzis tāhkal us Santiago ostu, kur Serwera flote jau bijuse cebraukuse; tur nu to pee paſchas oīstas nolehruschi Amerikani. Tā tad Serwera flote buhtu gandrīhs bes oglem un tas, sinams, preefschi tas toti behdigi, tāi gadījumā, tad ta mehginatu zauri islaustees Amerikānū blolades flotei. Katrā sīnā ta buhtu gandrīhs netizama palaidnība no Spāneeschū valdības, ja ta nebuhtu laitus gahdajuse, lai Kubas oīstas buhtu pētečoschi dauds oglu lara fugeem.

Wehl japeemin, ka Amerikāni israhdijsches atkal par ūvīščki weisleem meteem. Proti, pag. numurā minēta Spāneeschū torpedu lehraja „Terror“ isniņzīnaschana israhdijses pār isdomatu. Kugis „Terror“ guļot sveits un wesels San Schuan (Chuan) oīstā us Porto-Riko salas. Un sīna par ta išpostīschanu bija tik šķli un tīzami istehloti, la to uſnehma wīſi Eiropas laikraksti, ir paſchi Spāneeschū esahkuma tāf notizejuschi.

No Filipīnu salam ir pēhdejās deenās mas kas dīrīdamās. Tomehr, ka Spāneeschēem tur slīti labjās, par to jau leezina tas apstāhlīs, ka Spāneeschū laikraksti tā kā uſaižina Wahziju — eejauktees un paſargat Filipīnu salas no Amerikās valdības, par to tie Wahzijai labprāht atstāhtu kahdas oītas oglu stāzījam un attautu Wahzu tīcdīnezzībai plāščakos ieſības. Tas nu sinams pār par ūvi nemot Wahzijai buhtu toti patīklami, bet wiespahrejee Eiropas apstāhlī iahdi, ka gruhti tīzams, waj Wahzija eelaidisees us palīhdību Spanijai zītadi, tā tikai warbuht iad, ja ta waretu riblorees ūſinā ar Frānziū un Kreiviju. Weena pate par ūvi Wahzju flote now tī ūſipra, ka ta waretu eelaistees us tī ūſaubīgoem uſnehuunieem, kur ta ūvi waretu eemantot par preineezem tēs Seemēla-Amerikās wehl Anglijū un Japanu.

Wahzju mahīlīneelu aprīndos ūſtrīzīnāja behdu wehīts par ūva beedra profesora Friedriča Geselschapa behdīgo galu. Friedričs Geselschaps bija weens no Wahzju pīrmā ūſkrīs mahīlīneelēem, ēwehrojams glesnotajs. Pee Reinas ūſtrāzīnājeem ūſtītem tas ūvadīja ūvru behrības laiku. Tād apmelleja Breslāwā gimnosiju, kur jau parahdijsas ūvina mahīlīneela talents. Vēz tam tas ūſglītojās Dresdene, tad Dūſeldorfā. Bet tīkai iad, tad tas 1866. g., diwidēsmitveenu gadu wezs, novobza Italiā — vīnsi ihīti ūſjuta mahīlīlas waru, kas ūſcīkīra ūvina nahlotni. 1871. gadā tas atkal atgrieſās uz Berlini, kur tam no ūſahkuma bija deesgan gruhti ūſhīvīlī — ne masums mahīlīlas nejebgu, ūspūtīgu ūſtīku nopusloja ūvina darbus. Bāds un truhlums bija ūvina ūvrenkārēchāja glesnotaja ūſtabīnā ūſeči redsets weess. Bet Geselschapa jāutā daba pāhtwareja gruhtumus un tas neapgūtīšči ūntās mahīlīlā us preefschi, lihds ūſneedsa ūplōs ūſvaras ūvārus. Gan pīrmo reis, kur tas ūpedalījās pee ūſenības, vīnsi ūſkrita zauri; bet tomehr lihds ar to bija ūperis ūwarens ūollis us preefschi, jo ūvina darbi bija atlahtiībā ūſhīvīlī ūahluſci un ūlūsci ēwehroti. Wehl gan tam ilgu laiku bija ar ūaisem ūazīhnas dehi ūeenīščas māises, lihds ūdās ūahdi bagatneeli, kas ūvnam ūewa ūarbu, ūeem ūeebeedrojās ar Wahzju ūahlu ūanla un mahīlīlas muſeja. Lihds ar to bija Geselschapa ūſhīvīlī ūodroschināts, ūvnam ūſtīzeja ūleelotus ūarbus. Weens no ūvina galvenāleem ūarbeem, tā ūauktās Wahzju „Beughaus“ ūpolā ūgleſnoschana, pee ūura tas ūstrādāja ilgus gadus. Ščā ūgleſnos, kas nosībūt ūſvaras ūahjēenu, ūleelīlas. Tagad mahīlīneelu ūvina ūarbnīzā ūaitis neapzeemoja truhlums un bāds, bet pat Wahzju ūeisars ar ūvru ūimēni bija ūvina weest. Tas ūspēlnījās Wahzju pīrmā ūſkrīs mahīlīneela ūlawu, ūlela ūelta ūedala ūvnam ūeepreesta. Dauds godus ūvina ūaime ūkas buht ūlīnīga, bet iad to ūfragħba ūreefmīga ūalu ūahjiba, no ūaras ūkai ūabaleem ūbītī ūtis ūidewās ūlahbt. Wahjiba gan mahīlīneelu bija ūtī ūnomozījuse, tomehr vīnsi ūzītīgi ūarbojās ūahlu. Pagahjūſčā ūada ūuden ūtā ūiſeļoja us Romu, lai tur ūſtrādātu ūarauga ūgleſnos preefschi ūaſčām Wahzijas ūanīgam. Bet ūvru atkal no jauna ūfragħba ūreefmīgas ūalu ūohyes, kas nabaga

Vahzija. Ij Berlines mums 17. (5.) junijā rakstā „Wehleschanu deena pagahjuſe, partijas fahl flaitis uſvaras un ſauđejumus... Iau pee pagahjuſchām wehleschanam 1893. gadū bija manama ſtipra partiju ſaſtaldibſchanas, jaur luku notila, la no wifem 397 tautas weetneku wehleschanas eezirſneem kahdōs 180 bija janoteek pahrwehleſchanam, tapehž la neweena partija nebijs dabujufe wehleſchanu. — Šooreis pahrwehleſchanu flaitis buhs wehleelaks. Pahrwehleſchanas notils peektdeen, 24./12. junijā. „Kahrtibas“ partijas, ſewiſchki konfervatiwie un nazional-liberāli, bet ari tā faultee „brihwprahitgee“ iſdod padomu — preefteſchafslus, la latrā ſinu jaturās ſopā pret galejām ſuđiņiem ſavītē ſamītē tautsbaedriſke partijai. Iura

Frānžija. Lautas veetneelu nāms notikuschas siwas debates, luras beiguschäs ar Melina ministrijas gabchanu. Gandrihs 2 gadus valdījis Melins, ta ministrijai bijis ilgals muhīchs, nela satraiz zītal ministrijai tressas republikas laīta (no 1870. gada). Lautas veetneelu nāms pēc nehma radilaka (stingri brihwprātīgā) Anri Rīlara preefschlīsumu, pēz lura ministrijai tila issazīts pahrmetums par to, la ta neturotees vee slingras republikanu politīkas. Ar to bija ministrijas līstenis issakītīs. Drībsumā jaastahdas jaunai ministrijai. Kahda ta bubs, wehl grūhti nosalams, bet nav domājams, la ta dauds issakītīs.

Vateesiba, — ne reklamo!

Kas mēlas smehlet vatees labu tabaku, tam eiteizam īsmehginat no jauno muhfu magazīna pārdošanā nākotnū tabaku, par dašadam zemam, sem nosaukuma.

Selta swaigsne,
un sapirosi

„Obraszomija“ 10 g. 10 k.

„Diana“ (ar tibritu) 10 g. 10 k.

„Sport“ 10 gab. 6 k.

„Lubimija“ 10 gab. 6 k.

Leela ismēle iestā

Hawanas zigaru.

M. J. Mangubi-Tscherkess,

final A. Koilin & Co.,

Rīga, Kasku cēlā Nr. 6.

Irons prekš lāktaimniekiem!!

Patentetas

iskapschu faites.

Lās pasācas ir loti
praktiski pagatavotas un
tadēj pārējēji, zaur winu
veetabiržu leetoschānu
un lebūnu, vijas lieli
skim pārīstamās sistēmas. Lai varētu
īstapti pēc laiku tura sahā peclīt jeb
nem, ir ja-aigresči tilki skubīne, zaur to
aistīja daudz laila.

Skās iissapšu faites pēdahā

Johannes Mitschke,

tehanda pētšu un schanamo rīku
nolikta.

mājas un kehka leetu

magazīna,

Rīga, Kungu cēlā Nr. 11, Rīga.

1. Telefons Nr. 539.

Wislabaču dāhwana

seni pasācam.

Nādas mās lopā ar tempi no wi-
slabās abiem, mēnas abas ar 5 no-
balām, to starpā weena nosā ūbāt nādai,
weena, ar iissapšu aizvāro selta nādai
un weena ar zenu melāni un atleħgħi,
kut' atrodas tempi, ar laukku waħċou
un tempi īseni. Tempi war-e-
gravat, īstāmi, leħwa un familijs
waħdu, lā ar aukħha kieni.

Schādi praktiski nādas mali ar tem-
pi (tereklinet pastā īdenumus), māfha
2 rbi. 50 kāp. (ar pētħamal 10 kāp.
waqt).

J. Gavrōnskijs, Kuldīga

(Kurzeme),

graveschānas eestāħħe.

Wislabaču sejegħi, pētħażu un wiśwafadu

tempi apstelleħħanas weeta.

Luhħu manu adrest pētħim.



Augļi-Austrijas waj Steiermarkas

iskaptis

misādās garumos, lelumos un platumos,

Westfālijas garas tħuguna

labibas plaujam, iskaptis,

Baltijas gubernās atħiftas par praktiskām,

Siġras iħsas

krūħmu- un żim

iskaptis

plau un apolo l-ħidu nāħanai, lā ar:

iħstas Strahlsundes aktmejn un

bimsteina iskapschu galodinas,

Amerikas iskapschu aktmejn (In-

dian pondstones), masoħ Holan-

dijas ahmrus un laktas iskapschu

kapinashanai

pēdahā ważura un maqħmā

J. Redlichā

Anglu magazīna.

Aħdu tirgotawa

J. Brandt, sen. S. J. Dolgow,

Rīga, Grebzneku (Sünder) cēlā Nr. 33,
pēdahā wiſadas ħdu prezies un wilnu par meħrenam zemam, it-fewiċċi

Somijas soles

no K. Fr. Cjöbloma fabrikas.

Raumo un Dubowa juktes prezies.

Apdrošināschanas beedriba

„Rossija“

Wiſangstati apstiprinata 1881. gadā.

Pamatā un rezerwes kapitali 32,000,000 r.

Wislabiħas apdrošināschana.

Beedriba apdrošināschana ar wiſlabakeem nosa-
zjumneem un pebz wiſjannakam kombinazzjoni:

kapitalus us nahwes gadijumu,
atraitnū penſijas,
kapitalus wezuma deenu nodroſchi-
nāschana,
penſijas wezuma deenam,
puhra nāndu meitam,
stipendijas dehleem,
muhſcha rentes.

Apdrošināschanas beedriba „Rossija“ bija 1. jan-
wari 1898. gadā 49736 personas apdrošināschanas par
117,356,600 rubleem.

Apdrošināschanas peenem un tuvalus nosazijumus
pafneids beedribas pabivalde Sw. Peterburga
(leelaja Morskaja Nr. 37, pētħa namā), general-
representante prekšlī Baltijas gubernā Rīga, leelaja
Smilchni cēlā Nr. 9 un agenturas walts wiſas
pilseħtās.

8

Karla Balka

spirta, likeeru, ruma, konjaka un balsamu
twaika fabrika, Rīga.

Fabrika un kontoris:

Leela Maskawas cēlā Nr. 90 un 92, pētħa namā.

Nolikta:

Għekk-riġiġ:

1) Grebzneku cēlā Nr. 34.

2) Mahldern cēlā Nr. 2.

3) Kunġu cēlā Nr. 25.

4) Leelaj Maskawas cēlā Nr. 40.

5) Leelaj Maskawas cēlā Nr. 90/92,

pētħa namā.

6) Leelaj Maskawas cēlā Nr. 205.

7) Noveles cēlā Nr. 64.

8) Attaww cēlā Nr. 30.

9) Kurmanowa cēlā Nr. 18.

10) Marijas cēlā Nr. 21.

11) Difnaww cēlā Nr. 84.

12) Brunneku cēlā Nr. 100.

Peterburgas Ahrrigā:

13) Terbatas cēlā Nr. 30.

14) Leel. Aleksandra cēlā Nr. 50.

15) Leel. Aleksandra cēlā Nr. 109.

16) Antonijas cēlā Nr. 7a.

Leela ism:

17) Hosptal cēlā Nr. 47.

18) Alessja cēlā Nr. 10.

Leela ism:

19) Dinamindes cēlā Nr. 45.

20) " " Nr. 57.

21) " " Nr. 60.

22) Baltas muixiħas cēlā Nr. 9.

23) Kalnejima cēlā Nr. 17.

24) " " Nr. 68.

25) Pukū cēlā Nr. 9.

26) Zelgawas īkosejja Nr. 14.

27) Wejx Zelgawas cēlā Nr. 42/44.

28) Taku salā, Osolina namā.

Kursem:

Leepajā:

29) Inbras un Graudu cēlā stuhri,

Schneidera namā.

30) Zugros u Zehfaba cēlā stuhri,

pētħa namā.

31) Behnē, Stojja.

Leela ism:

<p